

**Manuale d'uso - Efficienza Energetica / User Manual - Energy Efficiency / Manuel de l'utilisateur - L'efficacité énergétique / Handbuch - Energieeffizienz / Handboek - Energie-efficiëntie
 Manual - Eficiencia Energética / Manual - Eficiência Energética / Manuell - Energieeffektivitet / Manuell - Energieeffektivitet / Manuaalinen - Energy Efficiency / Manual - Energieeffektivitet
 Руководство - Энергоэффективность / Käsiiraamat - Energiatõhusususe / Rokasgrāmata - Energoefektivitātes**

PF		IT	EN	FR	DE	NL	ES	PT	SV	NO	DK	RU	ET	LV	
S	FRANKE														
M	110.030.594														
AEChood	49,95	kWh/a													
ECC	C														
FDEhood	12,1														
FDEC	E														
LE	114	lux/Watt													
LEC	A														
GFE	90,3	%													
GFEC	B														
Qmin	129	m3/h													
Qmax	340	m3/h													
Qboost	N/A	m3/h													
SPemin	42	dBa													
SPemax	64	dBa													
SPeboost	N/A	dBa													
PO	0,49	Watt													
Ps	N/A	Watt													
PI															
f	1,6														
EELhood	82,2														
Qbep	207,0	m3/h													
Pbep	160	Pa													
Qmax	340,0	m3/h													
Wbep	76,0	W													
WI	5,6	W													
Emiddle	641	lux													
Lwa	64	dBa													
IT	EN	FR	DE	NL	ES	PT	SV	NO	DK	RU	ET	LV			
PF	Informazioni sulla scheda del prodotto secondo EN 50564	Product information, according to standard EN 50564	Informations sur la fiche du produit selon 65/2014	Informationen über das Produkt-Datenblatt gemäß EN 50564	Informatie over het productblad volgens EN 50564	Información sobre la ficha del producto de acuerdo con el anexo I de EN 50564	Informações na ficha do produto de acordo com o anexo I da EN 50564	Uppgifter till produktionsblad enligt EN 50564	Opplysninger på produktkortet iht. EN 50564	Tietoja tuotetiedoista asetuksen (EU) 65/2014 mukaan	Oplysninger i databladet vedrørende produktet i henhold til 65/2014	Информация в карточке изделия в соответствии с EN 50564	Toote etiket teavestavast EN 50564	Informācija markējuma saskaņā ar EN 50564	
S	Nome del fornitore	Supplier's name	Nom du fournisseur	Name des Zulieferers	Naam van de leverancier	Nombre del proveedor	Nome do fornecedor	Leverantörernas namn	Navnet til leverandøren	Tavarantoimittajan nimi	Leverandörens namn	Имя поставщика	Tarnija nimi	Piegādātāja nosaukums	
M	Identificativo del modello	Model identification	Identification du modèle	Ident-Daten des Modells	Identificatienummer van het model	Identificación del modelo	Identificação do modelo	Modellbeteckning	Modelibetegetset	Tavarantoimittajan tuotenimi	Modelidentifikation	Идентификация модели	Modeli identifitseerimine	Modela identifikācija nosaukums	
AEChood	Consumo energetico annuale	Annual Efficiency Consumption	Consommation d'énergie annuelle	Jährlicher Energieverbrauch	Jaarlijks energieverbruik	Consumo de energía anual	Consumo anual de energia	Årlig energiförbrukning	Årlig energiförbruk	Vuonnaan energiaankulut	Årligt energiförbruk	Годовое потребление электроэнергии	Aastane energitarve	Gada efektīvais patēriņš	
ECC	Classe di efficienza energetica	Energy Efficiency Class	Classe d'efficacité énergétique	Energieeffizienzklasse	Energieefficiëntieklasse	Clase de eficiencia energética	Classe de eficiência energética	Årlig energiförbrukningsklass	Energieeffektivitetsklasse	Energieeffektivitetsklasse	Energieeffektivitetsklasse	Класс энергетической эффективности	Energiaatõhusususe klass	Energoefektivitātes klase	
FDEhood	Efficienzia fluidodinamica	Fluid Dynamic Efficiency	Efficacité fluidodynamique	Strömungseffizienz	Hydrodynamische efficiëntie	Clase de eficiencia fluidodinámica	Classe de eficiência fluidodinâmica	Flöddynamisk effektivitet	Flöddynamisk effektivitet	Virtuausvaaminen tehoseisuus	Hydraulisk effektivitet	Гидродинамическая эффективность	Veelidünaamiline õhusuhtus	Sydruma dinamikā efektivitāte	
FDEC	Classe di efficienza fluidodinamica	Fluid Dynamic Efficiency Class	Classe d'efficacité fluidodynamique	Strömungseffizienzklasse	Hydrodynamische efficiëntieklasse	Clase de eficiencia fluidodinámica	Classe de eficiência fluidodinâmica	Flöddynamisk effektivitetsklass	Flöddynamisk effektivitetsklass	Virtuausvaaminen tehoseutusluokka	Hydraulisk effektivitetsklasse	Класс гидродинамической эффективности	Veelidünaamiline õhusuhtus	Sydruma dinamikā efektivitātes klase	
LE	Efficienzia luminosa	Lighting Efficiency	Efficacité lumineuse	Lichtausbeute	Verlichtingsefficiëntie	Eficiencia de iluminación	Eficiência de iluminação	Belysningseffektivitet	Belysningseffektivitet	Valotehoisuusluokka	Belysningseffektivitet	Световая эффективность	Valgustusõhusuhtus	Āgaismuma efektīvais patēriņš	
LEC	Classe di efficienza luminosa	Lighting Efficiency Class	Classe d'efficacité lumineuse	Klasse der Lichtausbeute	Verlichtingsefficiëntieklasse	Clase de eficiencia luminosa	Classe de eficiência luminosa	Belysningseffektivitetsklasse	Belysningseffektivitetsklasse	Valotehoisuusluokka	Belysningseffektivitetsklasse	Класс световой эффективности	Valgustusõhusuhtus klass	Āgaismuma efektīvais patēriņš	
GFE	Efficienzia di filtrazione antigrasso	Grease Filtration Efficiency	Efficacité de la filtration anti-graisse	Effizienz der Fettfilter	Verlichtingsefficiëntie	Clase de eficiencia de filtración de grasa	Clase de eficiencia de filtragem de gorduras	Fettfiltreringseffektivitet	Fettfiltreringseffektivitet	Ravansuodatusten erotusaste	Fedtiltreringseffektivitet	Фильтрация жира	Rasva filtreerimise õhusuhtus	Āgaismuma efektīvais patēriņš	
GFEC	Classe di efficienza di filtrazione antigrasso	Grease Filtration Efficiency Class	Classe d'efficacité de la filtration anti-graisse	Effizienzklasse der Fettfilter	Verlichtingsefficiëntie	Clase de eficiencia de filtración de grasa	Clase de eficiencia de filtragem de gorduras	Fettfiltreringseffektivitetsklasse	Fettfiltreringseffektivitetsklasse	Ravansuodatusten erotusaste luokka	Fedtiltreringseffektivitetsklasse	Класс эффективности фильтрации жира	Rasva filtreerimise õhusuhtus klass	Tauku filtreerimise õhusuhtus	
Qmin	Flusso d'aria a velocità minima	Air flow at minimum speed	Flux d'air à la vitesse minimum	Luftstrom bei geringster Gebällesstufe	Luchstroom op minimaal snelheid	Flujo de aire a velocidad mínima	Flujo de ar na regulação de velocidade mínima	Lufthövd vid minimiastighet	Lufthövd vid minimiastighet	Ilmavirta miniminopeudella	Luftrömsvärdi ved minimumastighed	Минимальная скорость воздушного потока	Chuvooli minimimäärisel	Maksimālais gaiss plūsmas ātrums	
Qmax	Flusso d'aria a velocità massima	Air flow at maximum speed	Flux d'air à la vitesse maximum	Luftstrom bei höchster Gebällesstufe	Luchstroom op maximale snelheid	Flujo de aire a velocidad máxima	Flujo de ar na regulação de velocidade máxima	Lufthövd vid maximiastighet	Lufthövd vid maximiastighet	Ilmavirta maksiminopeudella	Luftrömsvärdi ved maksimumastighed	Максимальная скорость воздушного потока	Chuvooli maksimummäärisel	Maksimālais gaiss plūsmas ātrums	
Qboost	Flusso d'aria a velocità massima	Air flow at boost speed	Flux d'air à la vitesse maximum	Luftstrom bei höchster Gebällesstufe	Luchstroom op hoogste snelheid	Flujo de aire a velocidad máxima	Flujo de ar na regulação de velocidade máxima	Lufthövd vid intensivastighet	Lufthövd vid intensivastighet	Ilmavirta kiihdytyllä nopeudella	Luftrömsvärdi ved intensivastighed	Итенсивная скорость воздушного потока	Chuvooli intensiivsel	Intensīvais gaiss plūsmas ātrums	
SPemin	Emissione di potenza sonora a ponderata in aria a velocità minima	Airborne acoustic A-weighted sound Power Emission at minimum speed	Emission de puissance sonore pondérée A dans l'air à la vitesse minimum	Emission der A-gewichteten Schalleistung im Bereich der geringsten Gebällesstufe	A-gewogen geluidsemissie in de lucht bij laagste snelheid	Emission de potencia acústica A ponderada en el aire a velocidad mínima	Emissão de potência acústica A ponderada em ar a velocidade mínima	Lufdburet akustisk buller för A-viktade ljudeffektutsläpp vid minimiastighet	Lufdburet akustisk buller för A-viktade ljudeffektutsläpp vid minimiastighet	A-painotettu ääniteho ilmaassa miniminopeudella	Lufdbären, akustisk, A-värgt vid effektivitetsmission ved minimumastighed	Звукоизлучение А при минимальной скорости воздушного потока	Chuhkudae helvõimsuse emissioon minimaaljal arvuks	Gaisa akustikās A-vertības skapas jauktais arums ar mazāko ātrumu	
SPemax	Emissione di potenza sonora a ponderata in aria a velocità massima	Airborne acoustic A-weighted sound Power Emission at maximum speed	Emission de puissance sonore pondérée A dans l'air à la vitesse maximum	Emission der A-gewichteten Schalleistung im Bereich der höchsten Gebällesstufe	A-gewogen geluidsemissie in de lucht bij hoogste snelheid	Emission de potencia acústica A ponderada en el aire a velocidad máxima	Emissão de potência acústica A ponderada em ar a velocidade máxima	Lufdburet akustisk buller för A-viktade ljudeffektutsläpp vid maximiastighet	Lufdburet akustisk buller för A-viktade ljudeffektutsläpp vid maximiastighet	A-painotettu ääniteho ilmaassa maksiminopeudella	Lufdbären, akustisk, A-värgt vid effektivitetsmission ved maksimumastighed	Звукоизлучение А при максимальной скорости воздушного потока	Chuhkudae akustilise A-kalutud helvõimsuse emissioon maksimumil arvuks	Gaisa akustikās A-vertības skapas jauktais arums ar maksimālo ātrumu	
SPeboost	Emissione di potenza sonora a ponderata in aria a velocità massima	Airborne acoustic A-weighted sound Power Emission at boost speed	Emission de puissance sonore pondérée A dans l'air à la vitesse intensive	Emission der A-gewichteten Schalleistung im Bereich der höchsten Gebällesstufe	A-gewogen geluidsemissie in de lucht bij hoogste snelheid	Emission de potencia acústica A ponderada en el aire a velocidad máxima	Emissão de potência acústica A ponderada em ar com velocidade máxima	Lufdburet akustisk buller för A-viktade ljudeffektutsläpp vid intensivastighet	Lufdburet akustisk buller för A-viktade ljudeffektutsläpp vid intensivastighet	A-painotettu ääniteho ilmaassa kiihdytyllä nopeudella	Lufdbären, akustisk, A-värgt vid intensivastighed	Звукоизлучение А при интенсивной скорости воздушного потока	Chuhkudae akustilise A-kalutud helvõimsuse emissioon intensiivsel arvuks	Gaisa akustikās A-vertības skapas jauktais arums ar maksimālo ātrumu	
PO	Consumo di corrente in modalità off	Power Consumption in standby mode	Consommation de courant en mode off	Stromverbrauch in Off-standby	Stroomverbruik in de uit-stand	Consumo de energía en modo off	Consumo de energia en modo de espera	Effektförbrukning i väntilä	Effektförbrukning i väntilä	Energiankulutus tavassa pois päältä	Energiforbrug i slukket stand	Потребление тока в режиме ожидания	Tolitarve ooterežiimil	Enerģijas patēriņš gaidīšanas režīmā	
Ps	Consumo di corrente in modalità standby	Power Consumption in standby mode	Consommation de courant en mode standby	Stromverbrauch in Standby	Stroomverbruik in de stand-by	Consumo de energía en modo standby	Consumo de energia en modo de espera	Effektförbrukning i standby-läge	Effektförbrukning i hvilstand	Energiankulutus tavassa valmiussa	Energiforbrug i standbytilstand	Потребление тока в режиме ожидания (standby)	Tolitarve ooterežiimil	Enerģijas patēriņš gaidīšanas režīmā	
PI	Informazioni aggiuntive secondo EN 66/2014	Additional information according to EN 66/2014	Informations supplémentaires selon 66/2014	Zusätzliche Informationen gemäß 66/2014	Extra informatie volgens 66/2014	Información adicional conforme a 66/2014	Informações adicionais de acordo com a norma 66/2014	Tilleggspplgninger iht. 66/2014	Tilleggspplgninger iht. 66/2014	Ekstraoplysninger iht. 66/2014	Yderligere oplysninger i henhold til 66/2014	Дополнительная информация в соответствии с 66/2014	Lisateave vastavalt 66/2014	Papildus informācija saskaņā ar 66/2014	
F	Coefficient de incremento del tempo	Time increase factor	Coefficient d'augmentation dans le temps	Koeffizient des Zeitinkrements	Tijdstoenamecoëfficiënt	Coeficiente de incremento del tiempo	Fator de aumento de tempo	Tidsökningfaktor	Tidsøkningsfaktor	Ajan korotuskerto	Tidsforegelsesfaktor	Кoeffициент повышения времени	Aja suurendusegur	Laika palielināšanas faktors	
EELhood	Indice di efficienza energetica	Energy Efficiency Index	Indice d'efficacité énergétique	Energieeffizienzindex	Energie-efficiëntie-index	Indice de eficiencia energética	Índice de eficiência energética	Energieeffektivitetsindex	Energieeffektivitetsindex	Energiatehokkuusindeksi	Energieeffektivitetsindex	Показатель энергетической эффективности	Energiaatõhusususe indeks	Enerģijas efektīvais patēriņš	
Qbep	Portata d'aria misurata nel punto di efficienza migliore	Measured Air flow rate at best efficiency point	Débit d'air mesuré à son meilleur point d'efficacité	Luftdurchsatz, am Punkt der besten Effizienz gemessen	Gemeen luchtdrukt bij het beste-efficiëntiepunt	Caudal de aire medido en el punto de máxima eficiencia	Debitó de ar medido no ponto de maior eficiência	Uppmått luftflödesvärde vid bästa effektivitetspunkt	Mått luftmengde ved punktet for beste virkningsgrad	Miattu ilmavirta parhaan hyötysuhteen pisteessä	Mått luftstrøm i det optimale driftspunkt	Расход воздуха, измеренный в точке наибольшей эффективности	Mõõdetud õhu vooluhulk parima tõhususe punktis	izmēritais gaisa plūsmas ātrums visefektīvākajā punktā	
Pbep	Pressione dell'aria misurata nel punto di efficienza migliore	Measured air pressure at best efficiency point	Pression de l'air mesurée à son meilleur point d'efficacité	Luftdruck, am Punkt der besten Effizienz gemessen	Gemeen luchtdruk op het beste-efficiëntiepunt	Presión de aire medido en el punto de máxima eficiencia	Pressão de ar medido no ponto de maior eficiência	Uppmått lufttryck vid bästa effektivitetspunkt	Mått lufttryck ved punktet for beste virkningsgrad	Miattu ilmanpaino parhaan hyötysuhteen pisteessä	Mått lufttryk i det optimale driftspunkt	Давление воздуха, измеренное в точке наибольшей эффективности	Mõõdetud õhurohk parima tõhususe punktis	izmēritais gaisa spiediens visefektīvākajā punktā	
Qmax	Flusso d'aria massimo	maximum air flow	Flux d'air maximum	max. Luftstrom	Maximale luchstroom	Máximo flujo de aire	Debitó de ar máximo	Maximalt luftflöde	Høyeste luftgenomsnittlig strømning	Suurin ilmavirta	Maksimal luftstrøm	Максимальный воздушный поток	Maksimaalne õhuvool	maksimālais gaiss plūsmas ātrums	
Wbep	Alimentazione elettrica misurata nel punto di efficienza migliore	Measured electric power input at best efficiency point	Alimentation électrique mesurée à son meilleur point d'efficacité	Luftdurchsatz, am Punkt der höchsten Effizienz gemessen	Gemeen elektrisk oppgenomen vermogen op het beste-efficiëntiepunt	Alimentación eléctrica medida en el punto de máxima eficiencia	Potência elétrica medida no ponto de maior eficiência	Uppmått elektrisk ringangseffekt ved bästa effektivitetspunkt	Mått elektrisk ringangseffekt ved punktet for beste virkningsgrad	Miattu sähköntötoho parhaan hyötysuhteen pisteessä	Mått elektrisk effektforbrug i det optimale driftspunkt	Точка энергетической эффективности	Mõõdetud elektrilise võimsuseid parima õhusuhtes punktis	izmēritais elektriskā jauda ievada visefektīvākajā punktā	
WI	Potenza nominale del sistema di illuminazione	Nominal power of the lighting system	Puissance nominale du système d'éclairage	Nennleistung der Beleuchtung	Nominaal vermogen van het verlichtingssysteem	Potencia nominal del sistema de iluminación	Potência nominal do sistema de iluminação	Märkeffekt for belysningsystemet	Nominell effekt til belysningsystemet	Valaistusjärjestelmän nimellisteho	Belysningsystems nominelle effekt	Номинальная мощность осветительной системы	Valgustusüsteemi nimivõimsus	Āgaismuma sistēmas nominālā jauda	
Emiddle	Average illumination of the lighting system on the cooking surface	Eclairage moyen du système sur la plaque de cuisson	Durchschnittliche Ausleuchtung des Kochfelds	Gemiddelde verlichting van het verlichtingssysteem op het kookoppervlak	Presión de aire medido en el punto de máxima eficiencia	Iluminación media del sistema de iluminación en el plano de cocción	Iluminação média produzida pelo sistema de iluminação na superfície de cocção	Genomsnittligt belysning över kokyten	Gjennomsnittlig belysning over koftyltoppen	Valaistusjärjestelmän keskimääräinen keskimääräinen valaistusvoimakkuus keuhkopinnalla	Belysningsystems gennemsnitlige lysstyrke på kogefladen	Средняя освещенность осветительной системы на варочной панели	Valgustusüsteemi keskmine valgustusvoime pliikpinnal	Āgaismuma vidējais spriegums virsmas uz virsmas	
Lwa	livello di potenza sonora al impostazione massima	Sound power level at the highest setting	Niveau de puissance sonore à son paramétrage maximum	Schalleistungsstufe bei max. Einstellung	Geluidsemissie niveau in de hoogste stand	Nivel de potencia acústica con el ajuste máximo	Nível de potência sonora na regulação de velocidade máxima	Ljudeffektivitet vid maximiaställning	Ljudeffektivitet ved høyeste innstilling	Äänitehota suuremalla asetukseilla	Ljudeffektivitet ved maksimuminnstilling	Уровень звукоизлучения при максимальной настройке	Helvõimsuse tase kõrgeimal seadistusel	skapas jauktais līmenis pie visaugstākā uzstādījuma	
CONSIGLI PER IL RISPARMIO ENERGETICO		ENERGY SAVING TIPS	CONSEILS POUR L'ECONOMIE D'ENERGIE	RATSCHLAGE FÜR ENERGIEERSPARUNG	TIPS VOOR ENERGIEBESPARING	CONSEJOS PARA EL AHORRO DE ENERGIA	CONSEJOS PARA POUPAR ENERGIA	RAD FÖR ENERGIBESPARING	RAD FÖR ENERGIBESPARING	ENNERGIASAASTONE UVOJA	TIPS TIL ENERGIBESPAERELSE	ЭНЕРГОПОТЕРЯБИЯ СОВЕТАМИ	ENNERGIASAASTUNOL ANDAD	ENERGIJAUSPĀRĀJUMA TĪPĀRĀDĪJUMI	
1) Quando si inizia a cucinare, azionare la cappa a velocità minima per controllare l'umidità ed eliminare gli odori di cucina.		1) When you start cooking, switch on the hood at minimum speed to control moisture and remove cooking odors.	1) Lorsque vous commencez à cuisiner, activez la hotte à la vitesse minimum pour contrôler l'humidité et éliminer les odeurs de cuisine.	1) Zu Beginn des Kochens schalten Sie die Haube bei niedrigster Gebällesstufe aktivieren, um die Feuchtigkeit zu kontrollieren und Gerüche zu beseitigen.	1) Wanneer u met koken begint om de vochtigheidsgraad te reguleren en kooklucht te verwijderen.	1) Cuando se comienza a cocinar, accionar la campana a la velocidad mínima para controlar la humedad y eliminar los olores de cocina.	1) Okaa kokkeustas, kunnes kasvatada kaminose puhtaatoriss. Käytä alkuveloiteetä alkuuunin nopeudella.	1) Starta kökstärkten med min. hastighet när du börjar tillagningen för att kontrollera fuktigheten och avlägsna matlukt.	1) Starta kökstärkten med min. hastighet när du starter matlagningen för att kontrollera fuktigheten och avlägsna matlukt.	1) Starta kökstärkten med min. hastighet när du starter matlagningen för att kontrollera fuktigheten och avlägsna matlukt.	1) Käynnistä lieulatuotus alkuuunin nopeudella.	1) Tand emhatten ved minimumastighed, når du begynder tilberedningen. Således kan du kontrollere luftfugtigheden og fjjerne lugt.	1) Танд эмхатнен у пры мінімумнай хуткасці, калі пачаеце прыгатаванне. Таксама гэта дапаможа кантраляваць вільготнасць і выдаліць лямбавы параў.	1) Toidu valmistamise algustel kiirustel, mis võimaldab niiskust kontrollida ja keemilisi aineid eemaldada.	1) Kad ūds sākot ar minimālās ātruma līmeni, lai kontrolētu tvaika daudzumu un likvidētu netīrumus.
2) Usare la velocità intensiva solo quando strettamente necessario		2) Increase the range hood speed only when the amount of vapor makes it necessary.	2) Utilisez la vitesse intensive lorsque cela est strictement nécessaire.	2) Verhoog de snelheid van de afzuigkap alleen wanneer de hoeveelheid damp dit vereist.	2) Gebruik de hoogste snelheid alleen wanneer dit beslist noodzakelijk is.	2) Utilizar la velocidad intensiva solo cuando sea estrictamente necesario.	2) Aumentar la velocidade na câmara sólo quando lo requer a quantidade de vapor produzido o vapor estiver demasiado denso.	2) Använd den intensiva hastigheten endast när det är absolut nödvändigt.	2) Använd den intensiva hastigheten endast när det är absolut nödvändigt.	2) Käytä suurta nopeutta vain kun se on välttämätöntä.	2) Avoid high intensity hood when not strictly necessary.	2) Bruk kun intensiv hastighed, når det er nødt på grund af uønskede lugt.	2) Vælg kun intensiivset kiirust, kui see on tõeliselt vajalik.	2) Kõrgelise kiiruse kasutamine ainult siis, kui see on rangelt vajalik.	
3) Mantener limpio el filtro o pulli (filtr della cappa per ottimizzare l'efficienza antigrasso e antiodori).		3) Clean to optimize grease and odor efficiency.	3) Nettoyer la grille et les filtres de la hotte soient toujours propres, afin d'optimiser l'efficacité anti-graisse et anti-odours.	3) Die Geschwindigkeit erhöhen nur dann benutzen, wenn sich viel Dampf entwickelt.	3) Hoid kookivõimsust puhtana ja eemaldage õhufiltrid regulaarselt, et saavutada optimaalne saaste ja lõhnade eemaldamine.	3) Mantener limpio el filtro o los filtros de la campana para optimizar la eficiencia antigrasa y antiodores.	3) Okaa kookivõimsust puhtana ja eemaldage õhufiltrid regulaarselt, et saavutada optimaalne saaste ja lõhnade eemaldamine.	3) Hold the filters clean to optimize the efficiency of the grease and odor filters.	3) Hold the filters clean to optimize the efficiency of the grease and odor filters.	3) Pidä lisäsuulatuotuspuuhdan tai suodatintien puhtana ravain suodatusetun ja hajun poistamiseksi.	3) Hold emhatten færdig og luftfjre rene for at optimere deres funktion.	3) Постирайте фильтр и сетчатый элемент, чтобы повысить эффективность антижирового и антизапахового действия.	3) Hooldage õhufiltri puhtana ja vahetage need regulaarselt, et saavutada optimaalne saaste ja lõhnade eemaldamine.	3) Tõhustage õhufiltri puhtana, et saavutada optimaalne saaste ja lõhnade eemaldamine.	
Norme di riferimento: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564		Normative references: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564	Normes de référence: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564	Referenznormen: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564	Referentienormen: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564	Normas de referencia: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564	Normas de referência: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564	Referensstandarder: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564	Referensstandarder: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564	Viteenormi: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564	Referensstandarder: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564	Нормативные документы: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564	Normativilidused: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564	Normatīvas atsauces: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564	

Vadovas - Energijos vartojimo efektyvumo / Manwal għall-Utent - Effiċjenza fil-Energija / Kézi - Energhiatékonyás / Příručka - Energetická účinnost / Příručka - Energetická účinnost / Manual - Eficientă Energetică / Řečný - Efektivně energetyzna / Priručnik - Energetska efikasnost / Navodilo - Energetska učinkovitost / Εγχειρίδιο - Ενεργειακή Αποδοτικότητα / Manuel - Enerji Verimliliği / Наръчник - Энергията ефективност / Упутство - Энергетска ефикасност / Lámhleabhar Úsáideoir - Éifeachtúlacht Fuinnimh

PF		LT	MT	HU	CZ	SK	PL	HR	SL	GR	TR	BG	SR	GA			
S	FRANKE	PF	Gaminio mikrokorėtes informacija pagal 65/2014	Skeda tal-Tagħrif tal-Prodott skont nru 65/2014	A 65/2014 sz. terméklappal kapcsolatos információk	Informace o kartě výrobku v souladu s normou 65/2014	Informácie na liste výrobku podľa 65/2014	Informations de la carti de produsu conform cu normea 65/2014	Informacije na kartici proizvoda według 65/2014	Informacije na kartici proizvoda prema 65/2014	Informacije o produktima prema 65/2014	Πληροφορίες σχετικά με τα προϊόντα βάσει 65/2014	Jün fiñ bilgisi, 65/2014'e göre	Информация за картата на продукта, съгласно 65/2014	Информация о производе, према 65/2014	Bélag Tárgú de réir Umh. 65/2014	
M	110.0350.594	S	Il-Fteqko pavadinimas Modelio identifikacija	Isem il-formatur Identifikatur tal-model	A szállító neve A kesztűk típuszsámja	Jméno dodavatele Identifikační model	Meno dodávateľa Identifikační model	Numele furnizorului Indicativ model	Nazwa dostawcy Identyfikacja modelu	Naziv dobavljača Identifikacijski podaci modela	Navedite dobavitelja Naziv dobavljača Naziv dobavljača modela	Όνομα του προμηθευτή Ονομα του μοντέλου	Fedakârî adî Modelî Tanımı	Ime na dostavnik Naziv dobavljača	Aim an tsoláithraí Athneator an mhúnla	Aim an tsoláithraí Athneator an mhúnla	
AEChood	49,5	M	Metinis energijos suvartojimas	Iš-klassai anriniwatil energija	Eves aramfogyszásit energija	Roční energetická spotřeba	Roční spotřeba energie	Consom energetic anual	Foizne zúzytie energii	Godišnja potrošnja energija	Letna poraba energije	Ετήσια καταπόληση ενέργειας	Yıllık Enerji Tüketimi	Μεσηση καταποληση na energija	Όμνηση ποτροσήνα ηλεκτρικης ενεργιης	Όμνηση ποτροσήνα ηλεκτρικης ενεργιης	Enefficienthátékonyaság
EEC	C	EEC	Energijos efektyvumo klasė	II-klassi tal-effiċjenza energetika	Energhiatékonyásig besorolás energika	II-třída energetické účinnosti	II-třída energetické účinnosti	Klasa de eficiență energic	II-třída energetické účinnosti	II-třída energetické účinnosti	Razred energetske učinkovitosti	Κλάση ενεργειακής απόδοσης	Enjeri Verimlilik Sınıfı	Κλάση ενεργειακής απόδοσης	Κλάση ενεργειακής απόδοσης	Κλάση ενεργειακής απόδοσης	Enefficienthátékonyaság
FDEhood	12,1	FDEhood	Skyšošo dinaminio efektyvumo klasė	II-klassi tal-effiċjenza fl-uodnamika	Aramlásdinamika hatékonyaság	II-třída dynamické účinnosti	II-třída dynamické účinnosti	Clasa de eficiență hidroodinamică	II-třída dynamické účinnosti	II-třída dynamické účinnosti	Razred učinkovitosti pretlačne dinamike	Κλάση δυναμικης απόδοσης	Sivî Dinamik Etiknik	Κλάση δυναμικης απόδοσης	Κλάση δυναμικης απόδοσης	Κλάση δυναμικης απόδοσης	Enefficienthátékonyaság
FDEC	E	FDEC	Skyšošo dinaminio efektyvumo klasė	II-klassi tal-effiċjenza fl-uodnamika	Aramlásdinamika hatékonyaság	II-třída dynamické účinnosti	II-třída dynamické účinnosti	Clasa de eficiență hidroodinamică	II-třída dynamické účinnosti	II-třída dynamické účinnosti	Razred učinkovitosti pretlačne dinamike	Κλάση δυναμικης απόδοσης	Sivî Dinamik Etiknik	Κλάση δυναμικης απόδοσης	Κλάση δυναμικης απόδοσης	Κλάση δυναμικης απόδοσης	Enefficienthátékonyaság
LE	114	LE	Apšvietimo efektyvumas	L-effiċjenza tal-Tidwl	Világítás hatékonyaság	Svĕtelná účinnost	Svĕtelná účinnost	Clasă de eficiență luminoasă	Wydajność świetlna	Učinkovitost rasvete	Svĕtlna učinkovitost	Βυτηνή απόδοση	Avydatlma Verimlilik	Εφέκτιβνητ na osvĕtľavane	Εφέκτιβνητ na osvĕtľavane	Εφέκτιβνητ na osvĕtľavane	Efechtúalacht Solas
LEC	A	LEC	Apšvietimo efektyvumo klasė	II-klassi tal-Effiċjenza tal-Tidwl	Világítás hatékonyaság besorolás	Třída světelné účinnosti	Třída světelné účinnosti	Klasa de eficiență luminoasă	Wydajność świetlna	Razred učinkovitosti rasvete	Razred učinkovitosti rasvete	Κλάση φωτεινης απόδοσης	Avydatlma Verimlilik Sınıfı	Κλάση φωτεινης απόδοσης	Κλάση φωτεινης απόδοσης	Κλάση φωτεινης απόδοσης	Efechtúalacht Solas
GFE	90,3	GFE	Riebaub filtravimo efektyvumas	L-effiċjenza tal-Filtrazjoni tal-Grasjijiet	Zsűrűrsítés hatékonyaság	Účinnost protlukové filtrace	Účinnost filtrace	Clasa de eficiență filtrare	Wydajność filtracji	Razred učinkovitosti filtriranja protiv masnoće	Razred učinkovitosti filtriranja protiv masnoće	Απόδοση φίλτρου	Yag Filtrasi Verimlilik Sınıfı	Εφέκτιβνητ na φίτρηνη na maszina	Εφέκτιβνητ na φίτρηνη na maszina	Εφέκτιβνητ na φίτρηνη na maszina	Efechtúalacht um Scagadh Griseo
GFEC	B	GFEC	Riebaub filtravimo efektyvumo klasė	II-klassi tal-Effiċjenza tal-Filtrazjoni tal-Grasjijiet	Zsűrűrsítés hatékonyaság besorolás	Třída účinnosti protlukové filtrace	Třída účinnosti protlukové filtrace	Klasa de eficiență filtrare	Wydajność filtracji	Razred učinkovitosti filtriranja protiv masnoće	Razred učinkovitosti filtriranja protiv masnoće	Κλάση απόδοσης φίλτρου	Yag Filtrasi Verimlilik Sınıfı	Κλάση ενεργειακής απόδοσης	Κλάση ενεργειακής απόδοσης	Κλάση ενεργειακής απόδοσης	Efechtúalacht um Scagadh Griseo
Qmin	129	Qmin	Dro srutas minimaliu greičiu	II-Flus tal-Arja Minimaliu wagt užu normali	Légáramlás minimális fordulatszám	Průtok vzduchu při minimální rychlosti	Průtok vzduchu při minimální rychlosti	Flux de aer la viteza minimă	Przepływ powietrza przy prędkości minimalnej	Protok zraka na minimalnoj brzini	Protok zraka na minimalnoj brzini	Znači protok z najveće hitrošće	Protok zraka na minimalnoj brzini	Protok zraka na minimalnoj brzini	Protok zraka na minimalnoj brzini	Protok zraka na minimalnoj brzini	Aernehahadh Iosta le ghrádhú
Qmax	340	Qmax	Dro srutas maksimaliu greičiu	II-Flus tal-Arja Massimo wagt užu normali	Légáramlás maximális fordulatszám	Průtok vzduchu při maximální rychlosti	Průtok vzduchu při maximální rychlosti	Flux de aer la viteza maximă	Przepływ powietrza przy prędkości maksymalnej	Protok zraka na maksimalnoj brzini	Protok zraka na maksimalnoj brzini	Znači protok z najveće hitrošće	Protok zraka na maksimalnoj brzini	Protok zraka na maksimalnoj brzini	Protok zraka na maksimalnoj brzini	Protok zraka na maksimalnoj brzini	Aernehahadh Uasta le ghrádhú
Qboost	N/A	Qboost	Dro srutas maksimaliu greičiu	II-Flus tal-Arja Massimo wagt užu normali	Légáramlás maximális fordulatszám	Průtok vzduchu při maximální rychlosti	Průtok vzduchu při maximální rychlosti	Flux de aer la viteza maximă	Przepływ powietrza przy prędkości maksymalnej	Protok zraka na maksimalnoj brzini	Protok zraka na maksimalnoj brzini	Znači protok z najveće hitrošće	Protok zraka na maksimalnoj brzini	Protok zraka na maksimalnoj brzini	Protok zraka na maksimalnoj brzini	Protok zraka na maksimalnoj brzini	Aernehahadh Uasta le ghrádhú
SPEmin	42	SPEmin	Dro srutas esant didėjantiem greičiu	II-Flus tal-Arja fil-modalita intensiva per ta qawwa wághat	Légáramlás intenzív fordulatszám	Průtok vzduchu při intenzivní rychlosti	Průtok vzduchu při intenzivní rychlosti	Flux de aer la viteza intenzivă	Przepływ powietrza przy prędkości intensywnej	Protok zraka na intenzivnoj brzini	Protok zraka na intenzivnoj brzini	Znači protok pri najveće hitrošće	Protok zraka na intenzivnoj brzini	Protok zraka na intenzivnoj brzini	Protok zraka na intenzivnoj brzini	Protok zraka na intenzivnoj brzini	Aernehahadh ag an diancuor / an sóru traslaite
SPEmax	64	SPEmax	Sarsinio slėgio lygis ore esant minimaliam greičiu	L-Emissionait Akustikī. pezeati chall-frekwenzia A fil-velociata minima	Levegőben mért A hangnyomás szint minimális fordulat szám	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při minimální rychlosti	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při minimální rychlosti	Emisi de putere sonoră A ponderată la aer cu viteza minimă	Emisja dźwięku przy prędkości minimalnej	Emisja zvučne snage A zračana u zraku na minimalnoj brzini	Emisja zvučne snage A zračana u zraku na minimalnoj brzini	Znači protok pri najveće hitrošće	Emisja zvučne snage A zračana u zraku na minimalnoj brzini	Emisja zvučne snage A zračana u zraku na minimalnoj brzini	Emisja zvučne snage A zračana u zraku na minimalnoj brzini	Emisja zvučne snage A zračana u zraku na minimalnoj brzini	A-pretęgneta zwozawa A-możnošc przy izwórzynie w atmosfere przy minimalnej sroci
SPEboost	N/A	SPEboost	Sarsinio slėgio lygis ore esant minimaliam greičiu	L-Emissionait Akustikī. pezeati chall-frekwenzia A fil-velociata minima	Levegőben mért A hangnyomás szint minimális fordulat szám	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při minimální rychlosti	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při minimální rychlosti	Emisi de putere sonoră A ponderată la aer cu viteza maximă	Emisja dźwięku przy prędkości maksymalnej	Emisja zvučne snage A zračana u zraku na najveće hitrošće	Emisja zvučne snage A zračana u zraku na najveće hitrošće	Znači protok pri najveće hitrošće	Emisja zvučne snage A zračana u zraku na najveće hitrošće	Emisja zvučne snage A zračana u zraku na najveće hitrošće	Emisja zvučne snage A zračana u zraku na najveće hitrošće	Znači protok pri najveće hitrošće	A-pretęgneta zwozawa A-możnošc przy izwórzynie w atmosfere przy maksymalnej sroci
PO	0,49	PO	Sarsinio slėgio lygis ore esant didėjantiem greičiu	L-Emissionait Akustikī. pezeati chall-frekwenzia A fil-velociata intensiva	Levegőben mért A hangnyomás szint intenzív fordulat szám	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při intenzivní rychlosti	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při intenzivní rychlosti	Emisi de putere sonoră A ponderată la aer cu viteza intenzivă	Emisja dźwięku przy prędkości intensywnej	Emisja zvučne snage A zračana u zraku na intenzivnoj brzini	Emisja zvučne snage A zračana u zraku na intenzivnoj brzini	Znači protok pri najveće hitrošće	Emisja zvučne snage A zračana u zraku na intenzivnoj brzini	Emisja zvučne snage A zračana u zraku na intenzivnoj brzini	Emisja zvučne snage A zračana u zraku na intenzivnoj brzini	Znači protok pri najveće hitrošće	A-pretęgneta zwozawa A-możnošc przy izwórzynie w atmosfere przy większej sroci
Ps	N/A	Ps	Sarsinio slėgio lygis ore esant didėjantiem greičiu	L-Emissionait Akustikī. pezeati chall-frekwenzia A fil-velociata intensiva	Levegőben mért A hangnyomás szint intenzív fordulat szám	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při intenzivní rychlosti	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při intenzivní rychlosti	Emisi de putere sonoră A ponderată la aer cu viteza intenzivă	Emisja dźwięku przy prędkości intensywnej	Emisja zvučne snage A zračana u zraku na intenzivnoj brzini	Emisja zvučne snage A zračana u zraku na intenzivnoj brzini	Znači protok pri najveće hitrošće	Emisja zvučne snage A zračana u zraku na intenzivnoj brzini	Emisja zvučne snage A zračana u zraku na intenzivnoj brzini	Emisja zvučne snage A zračana u zraku na intenzivnoj brzini	Znači protok pri najveće hitrošće	A-pretęgneta zwozawa A-możnošc przy izwórzynie w atmosfere przy większej sroci
f	1,6	f	Energijos suvartojimas prietaisu esant funkcijoms	II-konsum tal-enerģia fil-modalita Mitti	Aramfogyszásit off (ki) üzemmodban	Spotřeba proudu při režimu off	Spotřeba energie v režimu vypnutí	Consum de curent în energie uit	Zuzycie prądu w trybie wyłączonym	Potrošnja električne energije u načinu "off"	Poraba toka v načinu zloka	Katanolvash reamotssh eth leipouria off	Karalı modda Güç Tüketimi	Konsumsi na energija v izključeno srostanje	Potrošnja elektriskne energije v isključeno srostanje	Potrošnja elektriskne energije v isključeno srostanje	Iúid muctha agus e sa mudi muctha
EEIhood	82,2	EEIhood	Energijos suvartojimas prietaisu dirbant budėjimo režimu	II-konsum tal-enerģia fil-modalita Stenāja	Aramfogyszásit standby (készenléti) üzemmodban	Spotřeba proudu při režimu standby	Spotřeba energie v pohotovostním režimu	Consum de curent în energie uit standby	Zuzycie prądu w trybie gotowości	Potrošnja električne energije u načinu "standby"	Poraba toka v načinu stanja pripravljenoš	Katanolvash reamotssh eth leipouria off	Bekleme modunda Güç tüketimi	Konsumsi na energija v režim na gotovnost	Potrošnja elektriskne energije v stanju pripravnosti	Potrošnja elektriskne energije v stanju pripravnosti	Iúid muctha agus e sa mudi tureahais
Qbep	207,0	Qbep	Energijos suvartojimas prietaisu dirbant budėjimo režimu	II-konsum tal-enerģia fil-modalita Stenāja	Aramfogyszásit standby (készenléti) üzemmodban	Spotřeba proudu při režimu standby	Spotřeba energie v pohotovostním režimu	Consum de curent în energie uit standby	Zuzycie prądu w trybie gotowości	Potrošnja električne energije u načinu "standby"	Poraba toka v načinu stanja pripravljenoš	Katanolvash reamotssh eth leipouria off	Bekleme modunda Güç tüketimi	Konsumsi na energija v režim na gotovnost	Potrošnja elektriskne energije v stanju pripravnosti	Potrošnja elektriskne energije v stanju pripravnosti	Iúid muctha agus e sa mudi tureahais
Pbep	160	Pbep	Energijos suvartojimas prietaisu dirbant budėjimo režimu	II-konsum tal-enerģia fil-modalita Stenāja	Aramfogyszásit standby (készenléti) üzemmodban	Spotřeba proudu při režimu standby	Spotřeba energie v pohotovostním režimu	Consum de curent în energie uit standby	Zuzycie prądu w trybie gotowości	Potrošnja električne energije u načinu "standby"	Poraba toka v načinu stanja pripravljenoš	Katanolvash reamotssh eth leipouria off	Bekleme modunda Güç tüketimi	Konsumsi na energija v režim na gotovnost	Potrošnja elektriskne energije v stanju pripravnosti	Potrošnja elektriskne energije v stanju pripravnosti	Iúid muctha agus e sa mudi tureahais
Qmax	340,0	Qmax	Energijos suvartojimas prietaisu dirbant budėjimo režimu	II-konsum tal-enerģia fil-modalita Stenāja	Aramfogyszásit standby (készenléti) üzemmodban	Spotřeba proudu při režimu standby	Spotřeba energie v pohotovostním režimu	Consum de curent în energie uit standby	Zuzycie prądu w trybie gotowości	Potrošnja električne energije u načinu "standby"	Poraba toka v načinu stanja pripravljenoš	Katanolvash reamotssh eth leipouria off	Bekleme modunda Güç tüketimi	Konsumsi na energija v režim na gotovnost	Potrošnja elektriskne energije v stanju pripravnosti	Potrošnja elektriskne energije v stanju pripravnosti	Iúid muctha agus e sa mudi tureahais
Wbep	76,0	Wbep	Energijos suvartojimas prietaisu dirbant budėjimo režimu	II-konsum tal-enerģia fil-modalita Stenāja	Aramfogyszásit standby (készenléti) üzemmodban	Spotřeba proudu při režimu standby	Spotřeba energie v pohotovostním režimu	Consum de curent în energie uit standby	Zuzycie prądu w trybie gotowości	Potrošnja električne energije u načinu "standby"	Poraba toka v načinu stanja pripravljenoš	Katanolvash reamotssh eth leipouria off	Bekleme modunda Güç tüketimi	Konsumsi na energija v režim na gotovnost	Potrošnja elektriskne energije v stanju pripravnosti	Potrošnja elektriskne energije v stanju pripravnosti	Iúid muctha agus e sa mudi tureahais
WI	5,6	WI	Energijos suvartojimas prietaisu dirbant budėjimo režimu	II-konsum tal-enerģia fil-modalita Stenāja	Aramfogyszásit standby (készenléti) üzemmodban	Spotřeba proudu při režimu standby	Spotřeba energie v pohotovostním režimu	Consum de curent în energie uit standby	Zuzycie prądu w trybie gotowości	Potrošnja električne energije u načinu "standby"	Poraba toka v načinu stanja pripravljenoš	Katanolvash reamotssh eth leipouria off	Bekleme modunda Güç tüketimi	Konsumsi na energija v režim na gotovnost	Potrošnja elektriskne energije v stanju pripravnosti	Potrošnja elektriskne energije v stanju pripravnosti	Iúid muctha agus e sa mudi tureahais
Emiddle	641	Emiddle	Energijos suvartojimas prietaisu dirbant budėjimo režimu	II-konsum tal-enerģia fil-modalita Stenāja	Aramfogyszásit standby (készenléti) üzemmodban	Spotřeba proudu při režimu standby	Spotřeba energie v pohotovostním režimu	Consum de curent în energie uit standby	Zuzycie prądu w trybie gotowości	Potrošnja električne energije u načinu "standby"	Poraba toka v načinu stanja pripravljenoš	Katanolvash reamotssh eth leipouria off	Bekleme modunda Güç tüketimi	Konsumsi na energija v režim na gotovnost	Potrošnja elektriskne energije v stanju pripravnosti	Potrošnja elektriskne energije v stanju pripravnosti	Iúid muctha agus e sa mudi tureahais
Lwa	64	Lwa	Energijos suvartojimas prietaisu dirbant budėjimo režimu	II-konsum tal-enerģia fil-modalita Stenāja	Aramfogyszásit standby (készenléti) üzemmodban	Spotřeba proudu při režimu standby	Spotřeba energie v pohotovostním režimu	Consum de curent în energie uit standby	Zuzycie prądu w trybie gotowości	Potrošnja električne energije u načinu "standby"	Poraba toka v načinu stanja pripravljenoš	Katanolvash reamotssh eth leipouria off	Bekleme modunda Güç tüketimi	Konsumsi na energija v režim na gotovnost	Potrošnja elektriskne energije v stanju pripravnosti	Potrošnja elektriskne energije v stanju pripravnosti	Iúid muctha agus e sa mudi tureahais
PI	1,6	PI	Energijos suvartojimas prietaisu dirbant budėjimo režimu	II-konsum tal-enerģia fil-modalita Stenāja	Aramfogyszásit standby (készenléti) üzemmodban	Spotřeba proudu při režimu standby	Spotřeba energie v pohotovostním režimu	Consum de curent în energie uit standby	Zuzycie prądu w trybie gotowości	Potrošnja električne energije u načinu "standby"	Poraba toka v načinu stanja pripravljenoš	Katanolvash reamotssh eth leipouria off	Bekleme modunda Güç tüketimi	Konsumsi na energija v režim na gotovnost	Potrošnja elektriskne energije v stanju pripravnosti	Potrošnja elektriskne energije v stanju pripravnosti	Iúid muctha agus e sa mudi tureahais
Pf	1,6	Pf	Energijos suvartojimas prietaisu dirbant budėjimo režimu	II-konsum tal-enerģia fil-modalita Stenāja	Aramfogyszásit standby (készenléti) üzemmodban	Spotřeba proudu při režimu standby	Spotřeba energie v pohotovostním režimu	Consum de curent în energie uit standby	Zuzycie prądu w trybie gotowości	Potrošnja električne energije u načinu "standby"	Poraba toka v načinu stanja pripravljenoš	Katanolvash reamotssh eth leipouria off	Bekleme modunda Güç tüketimi	Konsumsi na energija v režim na gotovnost	Potrošnja elektriskne energije v stanju pripravnosti	Potrošnja elektriskne energije v stanju pripravnosti	Iúid muctha agus e sa mudi tureahais
PE	1,6	PE	Energijos suvartojimas prietaisu dirbant budėjimo režimu	II-konsum tal-enerģia fil-modalita Stenāja	Aramfogyszásit standby (készenléti) üzemmodban	Spotřeba proudu při režimu standby	Spotřeba energie v pohotovostním režimu	Consum de curent în energie uit standby	Zuzycie prądu w trybie gotowości	Potrošnja električne energije u načinu "standby"	Poraba toka v načinu stanja pripravljenoš	Katanolvash reamotssh eth leipouria off	Bekleme modunda Güç tüketimi	Konsumsi na energija v režim na gotovnost	Potrošnja elektriskne energije v stanju pripravnosti	Potrošnja elektriskne energije v stanju pripravnosti	Iúid muctha agus e sa mudi tureahais
PF	1,6	PF	Energijos suvartojimas prietaisu dirbant budėjimo režimu	II-konsum tal-enerģia fil-modalita Stenāja	Aramfogyszásit standby (készenléti) üzemmodban	Spotřeba proudu při režimu standby	Spotřeba energie v pohotovostním režimu	Consum de curent în energie uit standby	Zuzycie prądu w trybie gotowości	Potrošnja električne energije u načinu "standby"	Poraba toka v načinu stanja pripravljenoš	Katanolvash reamotssh eth leipouria off	Bekleme modunda Güç tüketimi	Konsumsi na energija v režim na gotovnost	Potrošnja elektriskne energije v stanju pripravnosti	Potrošnja elektriskne energije v stanju pripravnosti	Iúid muctha agus e sa mudi tureahais
PI	1,6	PI	Energijos suvartojimas prietaisu dirbant budėjimo režimu	II-konsum tal-enerģia fil-modalita Stenāja	Aramfogyszásit standby (készenléti) üzemmodban	Spotřeba proudu při režimu standby	Spotřeba energie v pohotovostním režimu	Consum de curent în energie uit standby	Zuzycie prądu w trybie gotowości	Potrošnja električne energije u načinu "standby"	Poraba toka v načinu stanja pripravljenoš	Katanolvash reamotssh eth leipouria off	Bekleme modunda Güç tüketimi	Konsumsi na energija v režim na gotovnost	Potrošnja elektriskne energije v stanju pripravnosti	Potrošnja elektriskne energije v stanju pripravnosti	Iúid muctha agus e sa mudi tureahais
Pf	1,6	Pf	Energijos suvartojimas prietaisu dirbant budėjimo režimu	II-konsum tal-enerģia fil-modalita Stenāja	Aramfogyszásit standby (készenléti) üzemmodban	Spotřeba proudu při režimu standby	Spotřeba energie v pohotovostním režimu	Consum de curent în energie uit standby	Zuzycie prądu w trybie gotowości	Potrošnja električne energije u načinu "standby"	Poraba toka v načinu stanja pripravljenoš	Katanolvash reamotssh eth leipouria off	Bekleme modunda Güç tüketimi	Konsumsi na energija v režim na gotovnost	Potrošnja elektriskne energije v stanju pripravnosti	Potrošnja elektriskne energije v stanju pripravnosti	Iúid muctha agus e sa mudi tureahais
PE	1,6	PE	Energijos suvartojimas prietaisu dirbant budėjimo režimu	II-konsum tal-enerģia fil-modalita Stenāja	Aramfogyszásit standby (készenléti) üzemmodban	Spotřeba proudu při režimu standby	Spotřeba energie v pohotovostním režimu	Consum de curent în energie uit standby	Zuzycie prądu w trybie gotowości	Potrošnja električne energije u načinu "standby"	Poraba toka v načinu stanja pripravljenoš	Katanolvash reamotssh eth leipouria off	Bekleme modunda Güç tüketimi	Konsumsi na energija v režim na gotovnost	Potrošnja elektriskne energije v stanju pripravnosti	Potrošnja elektriskne energije v stanju pripravnosti	Iúid muctha agus e sa mudi tureahais
PF	1,6	PF	Energijos suvartojimas prietaisu dirbant budėjimo režimu	II-konsum tal-enerģia fil-modalita Stenāja	Aramfogyszásit standby (készenléti) üzemmodban	Spotřeba proudu při režimu standby	Spotřeba energie v pohotovostním režimu	Consum de curent în energie uit standby	Zuzycie prądu w trybie gotowości	Potrošnja električne energije u načinu "standby"	Poraba toka v načinu stanja pripravljenoš	Katanolvash reamotssh eth leipouria off	Bekleme modunda Güç tüketimi	Konsumsi na energija v režim na gotovnost	Potrošnja elektriskne energije v stanju pripravnosti	Potrošnja elektriskne energije v stanju pripravnosti	Iúid muctha agus e sa mudi tureahais
PI	1,6	PI	Energijos suvartojimas prietaisu dirbant budėjimo režimu	II-konsum tal-enerģia fil-modalita Stenāja	Aramfogyszásit standby (készenléti) üzemmodban	Spotřeba proudu při režimu standby	Spotřeba energie v pohotovostním režimu	Consum de curent în energie uit standby	Zuzycie prądu w trybie gotowości	Potrošnja električne energije u načinu "standby"	Poraba toka v načinu stanja pripravljenoš	Katanolvash reamotssh eth leipouria off	Bekleme modunda Güç tüketimi	Konsumsi na energija v režim na gotovnost	Potrošnja elektriskne energije v stanju pripravnosti	Potrošnja elektriskne energije v stanju pripravnosti	Iúid muctha agus e sa mudi tureahais